

工商日報

香港政府指定刊登有法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG
Cable Address: 2278
P. O. Box 61
印承及印督
司公限有報日商工
址社
號三十四中道維維
電話：二二七八
九六五五
七四二六
八四二六
九六五五
每份二仙
廣告刊例
第一版每行二角
第二版每行一角
第三版每行一角
第四版每行一角
第五版每行一角
第六版每行一角
第七版每行一角
第八版每行一角
第九版每行一角
第十版每行一角

艾森豪令突雷福德羅伯遜 立即赴台商討緊急局勢

【中央社華盛頓二十日電】艾森豪總統今日下午三時，在華盛頓白宮，召見雷福德羅伯遜將軍，並令其立即赴台，商討目前緊急局勢。

中共飛機八百架集浙閩沿海 台灣已實施疏散 防中共空軍突襲

【中央社台北二十日電】據國防部消息，中共飛機八百架，已集結於浙閩沿海，台灣已實施疏散，防中共空軍突襲。

中美軍事協調會議 已製成各種方案 為聯合作戰依據

【中央社台北二十日電】中美軍事協調會議，已製成各種方案，為聯合作戰依據。

蔣總統招待與會軍官 周恩來兩阻亞非會議 八代表延期 商台灣問題

【中央社台北二十日電】蔣總統今日招待與會軍官，周恩來兩阻亞非會議，八代表延期，商台灣問題。

顧維鈞大使警告稱 中共如進攻金馬 即為犯台灣前奏

【中央社華盛頓二十日電】顧維鈞大使今日警告稱，中共如進攻金馬，即為犯台灣前奏。

亞非會議開始議事 中共首先受挫折 政委會支持聯合國人權原則 經濟文化兩委會進行較平穩

【中央社開羅二十日電】亞非會議今日開始議事，中共首先受挫折，政委會支持聯合國人權原則，經濟文化兩委會進行較平穩。

韓馬紹宣稱 聯合國在現時 不宜商台問題 應先與各方討論

【中央社華盛頓二十日電】韓馬紹宣稱，聯合國在現時，不宜商台問題，應先與各方討論。

周恩來兩阻亞非會議 八代表延期 商台灣問題

【中央社開羅二十日電】周恩來兩阻亞非會議，八代表延期，商台灣問題。

英駐日大使館 違反五項原則 舉例指斥中共

【中央社倫敦二十日電】英駐日大使館今日違反五項原則，舉例指斥中共。

中共飛機八百架集浙閩沿海 台灣已實施疏散 防中共空軍突襲

【中央社台北二十日電】據國防部消息，中共飛機八百架，已集結於浙閩沿海，台灣已實施疏散，防中共空軍突襲。

顧維鈞大使警告稱 中共如進攻金馬 即為犯台灣前奏

【中央社華盛頓二十日電】顧維鈞大使今日警告稱，中共如進攻金馬，即為犯台灣前奏。

亞非會議開始議事 中共首先受挫折 政委會支持聯合國人權原則 經濟文化兩委會進行較平穩

【中央社開羅二十日電】亞非會議今日開始議事，中共首先受挫折，政委會支持聯合國人權原則，經濟文化兩委會進行較平穩。

韓馬紹宣稱 聯合國在現時 不宜商台問題 應先與各方討論

【中央社華盛頓二十日電】韓馬紹宣稱，聯合國在現時，不宜商台問題，應先與各方討論。

周恩來兩阻亞非會議 八代表延期 商台灣問題

【中央社開羅二十日電】周恩來兩阻亞非會議，八代表延期，商台灣問題。

英駐日大使館 違反五項原則 舉例指斥中共

【中央社倫敦二十日電】英駐日大使館今日違反五項原則，舉例指斥中共。

中共飛機八百架集浙閩沿海 台灣已實施疏散 防中共空軍突襲

【中央社台北二十日電】據國防部消息，中共飛機八百架，已集結於浙閩沿海，台灣已實施疏散，防中共空軍突襲。

顧維鈞大使警告稱 中共如進攻金馬 即為犯台灣前奏

【中央社華盛頓二十日電】顧維鈞大使今日警告稱，中共如進攻金馬，即為犯台灣前奏。

亞非會議開始議事 中共首先受挫折 政委會支持聯合國人權原則 經濟文化兩委會進行較平穩

【中央社開羅二十日電】亞非會議今日開始議事，中共首先受挫折，政委會支持聯合國人權原則，經濟文化兩委會進行較平穩。

韓馬紹宣稱 聯合國在現時 不宜商台問題 應先與各方討論

【中央社華盛頓二十日電】韓馬紹宣稱，聯合國在現時，不宜商台問題，應先與各方討論。

周恩來兩阻亞非會議 八代表延期 商台灣問題

【中央社開羅二十日電】周恩來兩阻亞非會議，八代表延期，商台灣問題。

英駐日大使館 違反五項原則 舉例指斥中共

【中央社倫敦二十日電】英駐日大使館今日違反五項原則，舉例指斥中共。

中共飛機八百架集浙閩沿海 台灣已實施疏散 防中共空軍突襲

【中央社台北二十日電】據國防部消息，中共飛機八百架，已集結於浙閩沿海，台灣已實施疏散，防中共空軍突襲。

顧維鈞大使警告稱 中共如進攻金馬 即為犯台灣前奏

【中央社華盛頓二十日電】顧維鈞大使今日警告稱，中共如進攻金馬，即為犯台灣前奏。

亞非會議開始議事 中共首先受挫折 政委會支持聯合國人權原則 經濟文化兩委會進行較平穩

【中央社開羅二十日電】亞非會議今日開始議事，中共首先受挫折，政委會支持聯合國人權原則，經濟文化兩委會進行較平穩。

韓馬紹宣稱 聯合國在現時 不宜商台問題 應先與各方討論

【中央社華盛頓二十日電】韓馬紹宣稱，聯合國在現時，不宜商台問題，應先與各方討論。

周恩來兩阻亞非會議 八代表延期 商台灣問題

【中央社開羅二十日電】周恩來兩阻亞非會議，八代表延期，商台灣問題。

英駐日大使館 違反五項原則 舉例指斥中共

【中央社倫敦二十日電】英駐日大使館今日違反五項原則，舉例指斥中共。

中共飛機八百架集浙閩沿海 台灣已實施疏散 防中共空軍突襲

【中央社台北二十日電】據國防部消息，中共飛機八百架，已集結於浙閩沿海，台灣已實施疏散，防中共空軍突襲。

顧維鈞大使警告稱 中共如進攻金馬 即為犯台灣前奏

【中央社華盛頓二十日電】顧維鈞大使今日警告稱，中共如進攻金馬，即為犯台灣前奏。

亞非會議開始議事 中共首先受挫折 政委會支持聯合國人權原則 經濟文化兩委會進行較平穩

【中央社開羅二十日電】亞非會議今日開始議事，中共首先受挫折，政委會支持聯合國人權原則，經濟文化兩委會進行較平穩。

韓馬紹宣稱 聯合國在現時 不宜商台問題 應先與各方討論

【中央社華盛頓二十日電】韓馬紹宣稱，聯合國在現時，不宜商台問題，應先與各方討論。

周恩來兩阻亞非會議 八代表延期 商台灣問題

【中央社開羅二十日電】周恩來兩阻亞非會議，八代表延期，商台灣問題。

對一解決越南內爭問題 美國將不理法國反對 繼續支持吳廷琰內閣

惟法方仍傳美將改變對越政策 越南元首保大請雙方繼續休戰

【路透社二十日倫敦電】美國政府對越南問題之態度，今日已趨明朗。據此間外交界人士今日表示，美國政府將不理法國之反對，繼續支持吳廷琰內閣。此項消息係由美國政府發言人今日在華盛頓發表之聲明中所得。該發言人稱，美國政府對越南問題之政策，係以支持吳廷琰內閣為唯一之目標。此項政策，係根據美國政府之原則，即支持越南之獨立與統一。美國政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

法軍昨開入西貢 南越休戰昨已屆滿 俾保護歐籍僑民

【路透社二十日西貢電】法國軍隊昨日已開入西貢，以保護歐籍僑民。此項消息係由法國政府發言人今日在巴黎發表之聲明中所得。該發言人稱，法國軍隊之開入，係根據法國政府之命令。法國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

對日蘇復交談判 蘇擬在倫敦舉行 日方對此表示反對

【路透社二十日倫敦電】蘇聯政府今日表示，其擬在倫敦舉行對日蘇復交談判。此項消息係由蘇聯政府發言人今日在莫斯科發表之聲明中所得。該發言人稱，蘇聯政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

艾森豪提出援外預算 美增強援助亞洲 謀制止共黨擴張

【路透社二十日華盛頓電】艾森豪總統今日提出援外預算，以增強美國對亞洲之援助。此項消息係由美國政府發言人今日在華盛頓發表之聲明中所得。該發言人稱，艾森豪總統之援外預算，係根據美國政府之原則，即支持越南之獨立與統一。美國政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

菲宣佈 將向國法提出 組織非法黨

【路透社二十日馬尼拉電】菲律賓政府今日宣佈，其將向國法提出組織非法黨。此項消息係由菲律賓政府發言人今日在馬尼拉發表之聲明中所得。該發言人稱，菲律賓政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

莫洛倫可夫之後 羅馬尼亞將被聯外長 葛羅米柯可能繼任

【路透社二十日莫斯科電】羅馬尼亞政府今日表示，其將向聯外長葛羅米柯提出繼任。此項消息係由羅馬尼亞政府發言人今日在布加勒斯特發表之聲明中所得。該發言人稱，羅馬尼亞政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

英法兩國外長 今日商談國際問題 倫敦晨有報載

【路透社二十日倫敦電】英國與法國之外長今日在倫敦商談國際問題。此項消息係由英國政府發言人今日在倫敦發表之聲明中所得。該發言人稱，英法兩國外長之商談，係根據兩國政府之原則，即支持越南之獨立與統一。英國政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

蘇要求四強發表宣言 對奧和約簽訂後 須保證奧國中立

【路透社二十日莫斯科電】蘇聯政府今日要求四強發表宣言，以保證奧國之中立。此項消息係由蘇聯政府發言人今日在莫斯科發表之聲明中所得。該發言人稱，蘇聯政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

英財相提出新預算 減輕人民納稅負擔 保守黨議員喝采

【路透社二十日倫敦電】英國財政大臣今日提出新預算，以減輕人民之納稅負擔。此項消息係由英國政府發言人今日在倫敦發表之聲明中所得。該發言人稱，英國政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

丹麥批准 巴黎協定 恢復與西德通商

【路透社二十日哥本哈根電】丹麥政府今日批准巴黎協定，以恢復與西德之通商。此項消息係由丹麥政府發言人今日在哥本哈根發表之聲明中所得。該發言人稱，丹麥政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

英軍運動會 破多項紀錄

【路透社二十日倫敦電】英國軍隊今日在倫敦舉行運動會，破多項紀錄。此項消息係由英國政府發言人今日在倫敦發表之聲明中所得。該發言人稱，英國政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

丹麥批准 巴黎協定 恢復與西德通商

【路透社二十日哥本哈根電】丹麥政府今日批准巴黎協定，以恢復與西德之通商。此項消息係由丹麥政府發言人今日在哥本哈根發表之聲明中所得。該發言人稱，丹麥政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

英軍運動會 破多項紀錄

【路透社二十日倫敦電】英國軍隊今日在倫敦舉行運動會，破多項紀錄。此項消息係由英國政府發言人今日在倫敦發表之聲明中所得。該發言人稱，英國政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。

丹麥批准 巴黎協定 恢復與西德通商

【路透社二十日哥本哈根電】丹麥政府今日批准巴黎協定，以恢復與西德之通商。此項消息係由丹麥政府發言人今日在哥本哈根發表之聲明中所得。該發言人稱，丹麥政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。



圖片說明：阿拉伯與以色列代表在耶路撒冷舉行會議。

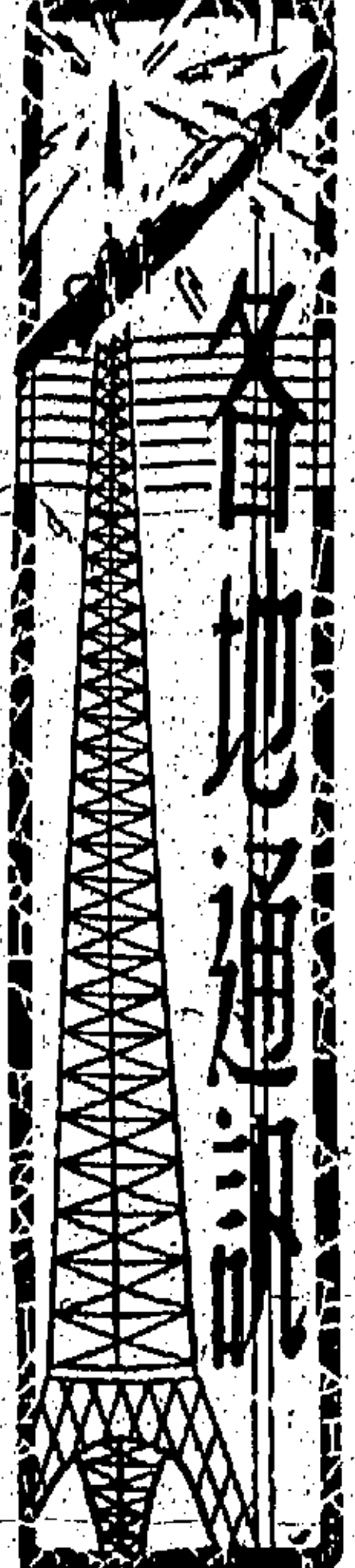
【路透社二十日耶路撒冷電】阿拉伯與以色列代表今日在耶路撒冷舉行會議。此項消息係由路透社今日在耶路撒冷發表之聲明中所得。該發言人稱，阿拉伯與以色列代表之會議，係根據兩國政府之原則，即支持越南之獨立與統一。阿拉伯政府將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。此項聲明，係在法國政府對美國政府之政策表示反對後發表之。法國政府認為，美國政府之政策，將使法國在越南之利益受損。法國政府並要求美國政府改變其政策，以支持法國在越南之利益。美國政府則表示，其政策係根據其原則，而非根據法國之利益。美國政府並表示，其將繼續支持吳廷琰內閣，直至其能解決越南內爭為止。



正邪之爭

看萬隆會議中之一幕

萬隆會議的第二天，已展開了正邪之爭。伊拉... 指出中共與蔣介石之關係，其代表並非真正代表... 萬隆會議的第二天，已展開了正邪之爭。伊拉... 指出中共與蔣介石之關係，其代表並非真正代表... 萬隆會議的第二天，已展開了正邪之爭。伊拉... 指出中共與蔣介石之關係，其代表並非真正代表...



粵共為搜刮糧食作準備 訂定生產收購數字

限農民按額生產依所定數出售 對人民需用糧食嚴厲實行節約

【本報訊】廣州消息：廣東省共黨為搜刮糧食，已訂定生產收購數字，限農民按額生產，依所定數出售。對人民需用糧食，嚴厲實行節約。據悉，省共黨已發出通知，要求各縣農民，必須按照規定之生產額，將糧食交與指定之收購站。此舉旨在集中糧食，以供其內部需要，並對民間糧食供應進行嚴格控制。

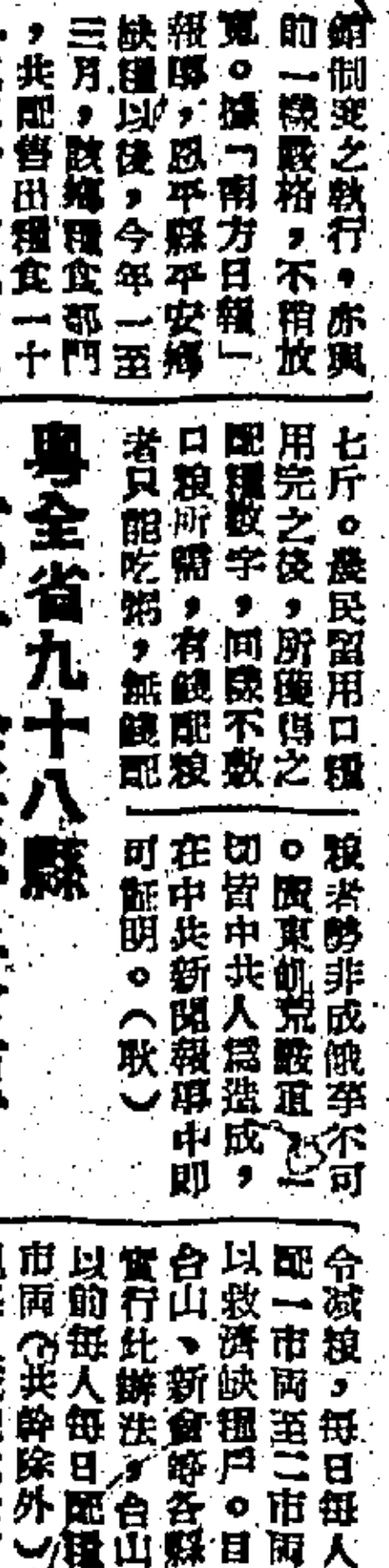
去年增產糧食所留口糧 每人每月廿餘斤

甚至每月僅得十六斤者亦有 減產戶更慘平均僅有十斤左右

【本報訊】廣州消息：去年增產糧食，所留口糧，每人每月僅得二十餘斤。甚至每月僅得十六斤者亦有。減產戶更慘，平均僅有十斤左右。此項數據顯示，農民在增產糧食的同時，其自身口糧供應卻受到嚴重影響，生活極為困苦。

中共進一步出賣主權 允俄軍駐大陸各港口

【中央社訊】中共進一步出賣主權，允俄軍駐大陸各港口。此舉引起國際社會之廣泛關注，認為其嚴重損害了中國之主權與領土完整。據悉，中共方面表示，此舉是為了加強與蘇聯之友好關係，並確保邊境安全。然而，外界對此表示強烈反對，認為這是對外國勢力之屈服。



粵北旱災仍嚴重 農民日夜進行救災亦無效

現仍有九十萬畝田尚未插秧 農民日夜進行救災亦無效

【本報訊】粵北旱災仍嚴重，農民日夜進行救災亦無效。現仍有九十萬畝田尚未插秧。據悉，由於連日來無雨，土地乾裂，農作物生長受到嚴重阻礙。農民們雖然日夜進行澆灌，但效果不佳，旱情依然嚴重，威脅到糧食生產。

中共的殺人不見血的勞動競賽

【本報訊】中共的殺人不見血的勞動競賽。此種競賽方式，旨在通過高壓手段，迫使農民增加產量。然而，這種做法嚴重損害了農民的身心健康，甚至導致死亡。此種行為被視為一種殘酷的壓迫手段，引起社會各界之強烈譴責。

天津又有中學生一批 被中共驅往西北奴役

另有大批鐵路員工調往俄蒙 另有大批鐵路員工調往俄蒙

【中央社訊】天津又有中學生一批，被中共驅往西北奴役。另有大批鐵路員工調往俄蒙。此舉引起國際社會之強烈關注，認為其嚴重損害了中國之主權與領土完整。據悉，中共方面表示，此舉是為了加強邊境防禦，並確保交通線之安全。然而，外界對此表示強烈反對，認為這是對外國勢力之屈服。

迫害商販 使小販販運逐步減少

【本報訊】迫害商販，使小販販運逐步減少。此種做法嚴重損害了商販之利益，並影響了市場之正常運作。據悉，中共方面對商販進行了高壓打壓，使其不敢自由經營。此舉引起社會各界之強烈譴責，認為其嚴重損害了市場經濟之活力。

【本報訊】迫害商販，使小販販運逐步減少。此種做法嚴重損害了商販之利益，並影響了市場之正常運作。據悉，中共方面對商販進行了高壓打壓，使其不敢自由經營。此舉引起社會各界之強烈譴責，認為其嚴重損害了市場經濟之活力。

青年華僑 歡迎回國

【本報訊】青年華僑，歡迎回國。此舉旨在吸引海外青年回國建設，為祖國之發展貢獻力量。據悉，政府已採取多項措施，為回國青年提供便利，包括提供就業機會、住房補貼等。此舉引起社會各界之廣泛關注，認為其有助於增強青年之愛國情懷。

工商日報分類廣告

每段 大字四個 小字四十 三天九元 至多兩段

昌大公司

地址：廣州... 電話：...

招租

新樓招租... 平房招租...

求職

求職啟事... 待遇優厚...

尋人

尋人啟事... 如有下落請聯繫...

章記

地址：廣州... 電話：...

工商日報

地址：廣州... 電話：...

招租

新樓招租... 平房招租...

求職

求職啟事... 待遇優厚...

尋人

尋人啟事... 如有下落請聯繫...

天氣不正 小孩易病

請服鵝鵝藥... 功效顯著...

小兒易病

小兒易病... 預防勝於治療...

鵝鵝藥

鵝鵝藥... 治小兒百病...

鬼廠

[illegible]

這裡是述說一個故事。
英雄那裡去了？獵狗那裡去了？
們都到了「鬥爭到底」的成功境


「我要打爛你的鼻子！」——「讓我
脾！」——「成，你還不中用的東西
濕透透的傢伙！」——「烏龜王八
——「你是狗養的？」——「看老子
——「不救你不是人！」——「一碰的響
是——」，不消說，一個一個的英
另一些站住的羣起血手在高呼勝
——「英已完，再英又起。勝
地說：『是你的勝利嗎？』——勝利

[illegible]

丁多堂；上

[illegible]

張邦昌、秦檜一瞬之間，恍



你很容易感覺疲憊嗎？你經常陷於疲憊而找不出原因嗎？近年來醫學界人士已將疲憊深入探討的所時，現在採用問答方式，以將醫學界的新發現現述如下：

（一）疲憊是什麼？疲憊，或疲弱，疲憊是痛苦的一種保護性反應。它是自然的警告，顯示你在身體上、心理上或情緒上的消耗，你已到達了危險的邊緣。身心交瘁固然可以引致疲憊，情緒的挫折亦可以使你疲憊無與有限，如過於勞動，前奏曲。

龍公。

不在人間。

雖然，在上，她得知了勢的敗壞，還甚，較勝，還東唄！有大，平在過去大半，一強太不幸皇帝呀！

「我該取個諱笑：『我

半，而？何不
以一半佳果，

[illegible]

師 開宮 寶 紹師師 怒，邦 總是道 國殿出

的方式
昌向金
威說
名的女

「一」
位醉將
皇帝的
立一個
不願姓
昌，你
張
笑臉地

金人的不少消遣，她所想的，不是最一個金一說：，你很

宴會席
息：同
衆的更
衆的結
衆的將
適合做
邦昌一
候將軍

們甚至
這些驚
的女人
倒在
◎◎◎



行才

三

比未 地消 無從 要於 那

你用有鼻的因

出郊原眼便明

春痕

二東

此酒可以刺激腦神經和肌肉收縮的，其助於肌肉收縮的，因此喝咖啡時確實使精神為之一振。不

以消除疲倦？咖啡因的性質，咖啡因，

東人 上花 翠髮 綠眼 奇感 逝世 勢窮 仙乙 仙入
故 不多 漢四 桃柳 區留 寒桃 未 入

飛泉遶屋生
 上巳日 劉允中
 李低眉那禁眼
 金敗絮那禁眠
 飛絮逸見晴川
 黃鐘
 外枝枝頭感新
 花放滿園春
 海濱家一獨人
 暮院沉沉論
 望遠天
 少潯人醉酒家
 欲時節負芳醪
 望遠天
 似蓬山隔萬重
 特繡羅帶風

[illegible]

搜出鋼模銻片機器等

[illegible]

電筒鋼窓塑膠等工廠刻正擴充中

[illegible]

英文組首名喇沙吳毓藩

[illegible]

舉行教學研究

[illegible]

疑

案提堂

【本報專訊】港九各角，撥捐基金，共計五萬七千九百餘元，日前受助粵東同鄉人蔭力蔭致。蔭指出，並非不能醫治者，盡非不能醫治者，盡非不能醫治者。

防及醫治，而救濟貧民，亦可以減少。他又說，竊盜是傳染得來，非道德傳，若及早治之，可以痊癒。患竊之婦曲手指，受監備後，亦可依得復元。(一)

憲至昨日下午，已發得滬甯伍萬兩千零陸拾壹元五角，聞由三十二日委員會議公決，將該委委員謝大猷除款八百九十六元整云。(一)

該金十五日已發給界勇陳捕捕，稱該捕內賄賂及私販煙土等款，並由恆生銀號或恆興云。(一)

正波行

【新華社】惠公司案，追償被罰款案，昨在高等法院開庭。昨第二日審訊，仍由各方證人依次出庭作供，審訊未畢，暫行推遲。昨（廿二）日續審，並見死者面部有血漬，形與死者面活。

（廣告）一手掩面，倒
者取一竹昇爲武器，
助作甚速，不明

[illegible]

閉方 持頭獎與銀，故...

幕
天
片
電影，即將舉行
香港攝影界有
亦即攝影界之最
大時四十分之
電影，則將舉行
彩色片
香港攝影界有
亦即攝影界之最
大時四十分之
電影，則將舉行
彩色片

騷擾邊境布

[illegible]

彼等在悲悼之餘，一時不憚循正途方法，又致慮，嬰兒之死，如不報案，則又恐楚之後，乃將四男女落案，昨晨案解。

二號。
藝術節中央展覽場
（電影場）將於明日（星期日）下午二時開演，放映三部影片：第一部：《放映三部影片》第二部：《放映三部影片》第三部：《放映三部影片》

三片。
下午三時四十五分及四時四十五分兩場，將放映以下四部影片：第一部：《放映三部影片》第二部：《放映三部影片》第三部：《放映三部影片》

三片。
下午三時四十五分及四時四十五分兩場，將放映以下四部影片：第一部：《放映三部影片》第二部：《放映三部影片》第三部：《放映三部影片》

郵船之設計、建造及
木水障之經過情形者
敘述美國一著名法

人口登記流動

將任赤注

家丁，摘述李士須氏
作品之文化及藝術質
素。彭影象對此部影
片將特別感興趣。

是日下午五時三十分
時間，仍將繼續放映上述

之生果。

星期五下午
冊分，特獻映「
名望比遜之之
名望里比遜之之
同場並放映」該片為

期五)前往赤柱，在死亡者之身份証照列日期地址前往

登記工作，工作時間
 由上午九時四十五分
 開始。日登記處為分
 別設於：赤柱及附近
 長泰居民區，如已登
 記，可免再行登記。
 登記年齡及尚未領有
 身分證者，務請到該
 處辦理，前往辦理之
 身，即便利。
 登記。各居民如持有
 已故親屬之身分證，
 亦可一併交與該工作
 處。

又日登記處特別
 注意。

四、登記日期
酒業商
趙耀
 〔國際社〕港九
 酒業商會，昨十
 時開會，由主席
 陳卓南議員，即
 日。日酒樓完竣
 定本月廿四日假
 州酒家舉行新假
 期酒會，屆時
 本會當出席。

廣擁起見，由西區福
利會印備五色分日區
聯生順利酬生
和呂玉，（財

[illegible]

去年發生時，曾投訴龍城警署協助，但迄

仍未見當局有若何
難實行之水警輪
外巡邏，但遇有事時，
困難，尤其在夜間發生
民生生命財產，全無保障
特請求當局協助，除上
自衛隊借貸費外，並希
安東警訊速必要時，
上級官廳及便警支隊
上駐官廳以昭信用也

内含毒多露 (GARDOL)


呵氣如蘭
用新高露潔牙
膏刷牙一次口
臭立止足保持
十二小時以

不僅防止蛀牙

長期防蛀
用新高露潔牙
膏刷牙早晚各
一次健齒潔牙
相純牙蛀

辣能根除口臭

多露
 獲得雙重性能
 防蛀牙
 除口臭
 效驗如神



多露進入口腔後維持十二小時是以
 晚用新高露潔牙膏刷牙各一次不僅
 日吐氣芬芳且保無蛀牙之患


總經理：啓榮行 電話二一八三五

中央建業公司
受任
全權總代理
美國奇異電器公司
熱門牌
家庭電器用具
Hotpoint

[illegible]

常備現貨
供應！

下列各廠
出品全部
敬請參觀

A cartoon character, possibly a mascot, is depicted at the bottom of the advertisement. The character is wearing a dark, textured suit with a white collar and a white emblem on the chest. It has a large, round head with a wide, smiling mouth and small eyes. The character is holding a large, rectangular sign above its head with both hands. The sign contains the text '常備現貨 供應！' and '下列各廠 出品全部 敬請參觀'. The background is a light, textured grey.[illegible]

娛樂宮樂璇

本屆影后：
嘉麗絲·莉莉

奪取本屆金像獎代表作
全球好評
千全十美

蓬門淑女

"The Country Girl"

導演：霍蘭帝
主演：冰哥、蘇比士

攝影：巨片
剪輯：二十分鐘拾片！

超綜體影
新電藝視

獻映即日
出品拉蒙
大名鼎鼎
冠軍！

定睛早座

一部使人永久難忘的影片！

注意時間：
樂宮：七點半、九點四十分
娛樂：七點三十分、九點十五分
間時意注



泰國批出新証後 暹羅米繼續漲價

【本報訊】泰國政府於四月十五日，正式批出新証，暹羅米之出口，將由泰國政府統籌辦理。暹羅米之出口，向由暹羅政府統籌辦理，但自暹羅政府與美國政府簽訂暹羅米出口協定後，暹羅米之出口，即由暹羅政府與美國政府共同辦理。暹羅米之出口，向由暹羅政府統籌辦理，但自暹羅政府與美國政府簽訂暹羅米出口協定後，暹羅米之出口，即由暹羅政府與美國政府共同辦理。

金鈔行市背道而馳 去大息迫低鈔價

【本報訊】金鈔行市，自去月以來，一直呈背道而馳之勢。去月大息，迫低鈔價，金鈔行市，亦隨之而跌。金鈔行市，自去月以來，一直呈背道而馳之勢。去月大息，迫低鈔價，金鈔行市，亦隨之而跌。

美棉續狂挫 巴基斯棉亦再跌

【本報訊】美棉續狂挫，巴基斯棉亦再跌。美棉續狂挫，巴基斯棉亦再跌。美棉續狂挫，巴基斯棉亦再跌。

西藥市冷落 葛肺續跌價

【本報訊】西藥市冷落，葛肺續跌價。西藥市冷落，葛肺續跌價。西藥市冷落，葛肺續跌價。

印尼解禁節期近 市場起極大波動

【本報訊】印尼解禁節期近，市場起極大波動。印尼解禁節期近，市場起極大波動。印尼解禁節期近，市場起極大波動。

商米多到 市價續跌

【本報訊】商米多到，市價續跌。商米多到，市價續跌。商米多到，市價續跌。

歐洲紙張漲市 向港放盤漸疏

【本報訊】歐洲紙張漲市，向港放盤漸疏。歐洲紙張漲市，向港放盤漸疏。歐洲紙張漲市，向港放盤漸疏。

週三市短賣開靜 股價多呆定

【本報訊】週三市短賣開靜，股價多呆定。週三市短賣開靜，股價多呆定。週三市短賣開靜，股價多呆定。

淡風長期侵襲下 進口商續有結束

【本報訊】淡風長期侵襲下，進口商續有結束。淡風長期侵襲下，進口商續有結束。淡風長期侵襲下，進口商續有結束。

中已未跌續在 升微又昨膠星

【本報訊】中已未跌續在，升微又昨膠星。中已未跌續在，升微又昨膠星。中已未跌續在，升微又昨膠星。

商情表

| 品名 | 單位 | 價格 |
|-----|----|-------|
| 白糖 | 担 | 12.50 |
| 食糖 | 担 | 11.80 |
| 麵粉 | 担 | 10.20 |
| 大米 | 担 | 9.50 |
| 豆油 | 担 | 8.80 |
| 菜油 | 担 | 8.50 |
| 花生油 | 担 | 8.20 |
| 芝麻油 | 担 | 7.80 |
| 茶葉 | 担 | 6.50 |
| 棉花 | 担 | 5.20 |
| 羊毛 | 担 | 4.80 |
| 皮革 | 担 | 3.50 |
| 木材 | 担 | 2.80 |
| 紙張 | 担 | 2.50 |
| 布匹 | 担 | 2.20 |
| 五金 | 担 | 1.80 |
| 電料 | 担 | 1.50 |
| 雜貨 | 担 | 1.20 |
| 藥品 | 担 | 1.00 |
| 化妝品 | 担 | 0.80 |
| 玩具 | 担 | 0.60 |
| 文具 | 担 | 0.50 |
| 書籍 | 担 | 0.40 |
| 雜誌 | 担 | 0.30 |
| 報紙 | 担 | 0.20 |
| 其他 | 担 | 0.10 |

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

Advertisement for a movie or event, featuring a person in a suit.

邀請印尼隊來港 決由南傑巴星 四會聯合主辦

將比賽五場秩序編定

【本報訊】印尼足球隊將於本月廿四日抵港，參加由南傑巴星、四會聯合主辦的足球賽。該隊在印尼國內表現優異，曾奪得多次冠軍。此次來港比賽，將與本地各隊展開激烈競爭。比賽秩序如下：

| 場次 | 時間 | 對陣 |
|-----|----------|------------|
| 第一場 | 廿四日 下午二時 | 南傑巴星 vs 四會 |
| 第二場 | 廿五日 下午二時 | 南傑巴星 vs 四會 |
| 第三場 | 廿六日 下午二時 | 南傑巴星 vs 四會 |
| 第四場 | 廿七日 下午二時 | 南傑巴星 vs 四會 |
| 第五場 | 廿八日 下午二時 | 南傑巴星 vs 四會 |

足球聯賽歷史重演 巴士與光華

零比零和局

【本報訊】昨晚在九龍灣舉行的足球聯賽，由巴士隊對陣光華隊。雙方在場上展開激烈拼鬥，互有攻守，但最終未能破門，以零比零和局收場。比賽過程精彩，吸引了不少觀眾到場觀看。



體育教育

日本兵隊請求 在下屆世界賽 在日本舉行

【本報訊】日本兵隊代表團在日前舉行的會議上，正式請求在下屆世界足球錦標賽中，將比賽地點設在日本。代表團表示，日本足球水平近年來有了顯著提高，希望能在本土舉行比賽，以展示其實力。

今日足球秩序

| 時間 | 對陣 |
|------|------------|
| 下午二時 | 南傑巴星 vs 四會 |
| 下午四時 | 巴士 vs 光華 |
| 下午六時 | ... |

「金千諾」 言前踐實樂天倫

錢贈宴設三廿定

【本報訊】「金千諾」日前在宴會上兌現諾言，為多位賓客送上厚禮。賓客們對其言而有信表示讚賞，場面溫馨。

女子銀牌籃球賽 今爭冠軍

中青淘大

【本報訊】女子銀牌籃球賽決賽將於今晚舉行，由中大隊對陣青洲隊。兩隊實力相當，比賽將非常激烈。

賽體團劍鈍 軍冠會劍港

軍冠會劍港

【本報訊】香港劍術冠軍賽昨日圓滿結束，各隊表現出色。冠軍由某隊奪得，展現了高超的劍術水平。

女皇杯籃球賽 鯉城昨勝自力

鯉城昨勝自力

【本報訊】女皇杯籃球賽昨日進行，鯉城隊以優勢擊敗自力隊，成功晉級下一輪比賽。

客宴生花元得拾 飛阿外不議會非亞

飛阿外不議會非亞

【本報訊】拾元宴會昨日在亞非利加俱樂部舉行，氣氛熱烈。多位嘉賓出席，共慶佳節。

聲笑惹「上道陰山」 號雅封「人美態病」

號雅封「人美態病」

【本報訊】「上道陰山」近日因聲線獨特，吸引了不少聽眾。其幽默風趣的談話風格深受歡迎。

今日足球特別場 加山南華遇中華

【本報訊】今日下午三時，加山南華隊將與中華隊在九龍灣舉行一場特別足球賽。這場比賽備受關注，預計將有眾多球迷到場觀看。

交通版

北河由歐開來港

明晨可到埠即晚開往台灣日本
高棉下月八日經歐非越到埠

| 船名 | 公司 | 開往 | 日期 |
|----|--------|----------|------|
| 北河 | 北河輪船公司 | 歐洲 | 明晨 |
| 高棉 | 高棉輪船公司 | 歐洲、非洲、越南 | 下月八日 |

船輪口入出日今

| 船名 | 公司 | 入口 | 出口 |
|------|----------|------|------|
| 巴達維亞 | 巴達維亞輪船公司 | 上午八時 | 上午九時 |
| ... | ... | ... | ... |

廣告預船輪口出

| 船名 | 公司 | 開往 | 日期 |
|------|----------|-----|-----|
| 巴達維亞 | 巴達維亞輪船公司 | 歐洲 | 明晨 |
| ... | ... | ... | ... |

印度國際航空公司

新開 星座機航線

東京

五月八日(星期日) 開始飛行

詢問或定座請向各旅行社 或駕臨本公司接洽

印度國際航空公司
香港德輔道中七號 電話：二二三一三
球美大廈 二二二七四
AIR-INDIA International

台灣省讀者注意

本報每日航空運台
讀者如欲訂閱本報請向下列各處接洽：
台北：三三三號 電話：二二五〇
高雄：...

良鳴謝 方悅先生

本人患多年胃病，經方悅先生診治，現已痊癒。特此鳴謝。

海狗丸

滋陰補腎，強身健體。各大藥房均有代售。

香港工商日報

本報每日出版，內容豐富，報導詳實。歡迎訂閱。